

...Я проснулся - что, вообще-то, не является делом, в котором мертвецы часто участвуют.

Я имею в виду, что они, наверное, могут это сделать, но я не скажу наверняка, так как у меня ограниченный опыт мертвого существования.

Думаю, я все-таки получил ответ.

Эти чертовы монахи были правы: жизнь после смерти есть.

Мне бы не хотелось находить в ней что-нибудь адское, потому что до сих пор эта жизнь-после-смерти казалась... приемлемой.

...Просто маленькая, вонючая пещера.

Я мог видеть выход из пещеры ровно в 32 футах от меня.

Я даже слышал движение за пределами пещеры.

Наверное, это точно не шарканье ног ангела. Ангелы ведь не походили на четвероногих животных...

Наверное.

А что насчет демонов? Демоны это четвероногие животные?

Или я в собачьем аду?

Каюсь, за прошедшие годы я пристрелил немало сторожевых собак, так что, этот вариант не будет слишком неожиданным.

Кряхтя, я поднялся на ноги. Я все еще был весь в крови и грязи, и все еще был одет в свой старый костюм по погоде: коричневые кожаные брюки и рубашку, которая когда-то была белого цвета.

В последний раз я был одет легче обычного из-за жары, которая, я уверен, сослужила мне хорошую службу в адском пламени.

Моей шляпы не было, но, вероятно, в ней все равно была дыра - судя по последнему, что я помню: непроглядной черноте ствола револьвера и вспышке выстрела - так что, мне просто пришлось бы попросить у демонов новую.

Мое пальто... да и черт с ним. Нет - и не надо. В аду вряд ли страдают от холода.

Самое главное, что мои револьверы все еще были со мной: мой Кольт Миротворец, старенький капсюльный Кольт Ходок моего отца - и даже недавно полученный обрез, который был раньше чей-то, но теперь тоже мой.

Отлично.

Наверное, это мало что даст - но будь я проклят, если я не застрелю первого же увиденного демона!

Я должен поддерживать свою репутацию.

[Примечание переводчика: мной единогласно принято решение называть в тексте вместо Кольт Уокер/Colt Walker - Кольт Ходок. В комментариях поясню, почему]

Наверное, ждать придется недолго...

...Шарканье стало громче, и в пещеру вошли три демона. Меня скрывала тень, поэтому они меня не видели.

Пока что.

Я говорю "демоны", потому что понятия не имею, как их еще назвать. Они, определенно, не были сотворены Богом. Существа ходили на четырех ногах и напоминали мне собак или волков, и были примерно такого же размера.

На этом сходство закончилось.

Я не знаю слова для обозначения материала, покрывающего их тела, но он напомнил мне насекомых. Их глаза тоже были как у мух - но слишком большие, чтобы было удобно видеть. Их рты походили на клешни, и эти расширившиеся клешни вибрировали при каждом их горячем вдохе и выдохе.

Я беззвучно постучал пальцем по Ходоку, плотно сидевшему в своей кобуре - мой обычный нервный тик.

...Их головы одновременно повернулись ко мне.

Лаадно, я полагаю, эти глаза отлично видят движение...

Я слитным движением выхватил своего Ходока и взвел курок.

Трудно описать звуки, которые издавали эти... пасти. Однажды я слышал, как каретой переехало шею лошади, и тот мерзкий звук, который издали хрустнувшие позвонки, был самым близким, с чем я мог бы это сравнить.

От этого у меня по спине пробежала дрожь - сильнее, чем от любого человека с пушкой.

Парни со стволами меня не очень пугали - потому что я тоже парень со стволом, и мы можем решить вопрос быстротой первого выстрела и меткостью.

Но эти твари...

Прошло много времени с тех пор, как я чувствовал животный страх, но сейчас - я хорошо его прочувствовал.

Твари начали приближаться, расходясь дугой, как волки, загонявшие добычу.

- Спокойно, мальчики... все в порядке... - произнес я настолько спокойным голосом, насколько мог, учитывая обстоятельства.

Я попятился, вытянув одну руку вперед в универсальном жесте мира, а другой указывая на них своим Ходоком.

Добрый словом и револьвером...

Существа напомнили мне волков, поэтому я справедливо предположил, что они не поймут, как работает оружие.

...Моя спина ударилась о стену.

Пещера оказалась меньше, чем я ожидал. Солнце светило через вход, так что я все еще мог видеть этих... дьяволов.

Я был загнан в угол.

Я знал это, и они это знали...

Так что - я открыл огонь.

Мой Миротворец использует 45-й калибр, навеска пороха 40 гран. В моем же Ходоке используются круглые шары 44-го калибра с навеской в 60 гран.

Это самый большой и самый тяжелый из существующих револьверов.

По крайней мере, он был таковым, когда я проверял в последний раз.

То есть, я не был уверен - может, какой-нибудь безвестный оружейник сделал револьвер размером с пулемет Гатлинга.

Но разве это все еще был бы револьвер?

Я не совсем понимаю, что на самом деле определя...

Я делал это снова. Отвлёкся.

Точно.

...Первый выстрел попал крайнему левому в центр глаза. Тварь издала противный визг, как лопнувшая струна, и обмякла.

Двое других начали атаковать меня, и я сделал то же самое с тем, что был посередине - набранная телом инерция пронесла его вперед даже после его собственной смерти.

Волки уже сдались бы: они склонны убегать, когда понимают, что драка того не стоит... что делает их умнее большинства людей.

К тому же - им не нравится грохот огнестрела.

Последний демон даже не думал сдаваться - он продолжил свой свирепый прыжок на меня, щелкнув пастью.

Признаюсь, я этого не ожидал.

Я редко использую своего Ходока из-за того, что этот дедуля старше меня, и склонен к поломке из-за того, что в него забито больше пороха, чем он может выдержать - потому что пуля у него тяжелая, и нужен хороший толчок.

К тому же, он весит намного больше, чем мой другой револьвер, поэтому я не привык к его баллистике.

Из-за этого - и я, наверное, никогда никому об этом не расскажу - но... э-э-э...

Я промахнулся.

Дьявол прыгнул ко мне: его нижние челюсти - и я говорю челюсти, потому что их несколько - были вытянуты до предела, а голова наклонена, чтобы он мог идеально вцепиться мою шею.

...Вместо этого - я подставил ему руку.

- Мать твою! - закричал я от боли, когда он укусил меня за руку.

Его многочисленные клыки были изогнуты, как у змеи, и я чувствовал, как они все впились в мою плоть.

Я выронил своего Ходока.

Тварь обвилась вокруг моей руки, как гимнаст, потакающий толпе, ее удлиненные когти скреблись об мой бок, а ее голова вцепилась в мою руку, вывернувшись в шее назад, как у совы.

Думаю, о том, чтобы сломать шею этому существу, не могло быть и речи.

Его подбрюшье выглядело довольно мягким и не защищенным этой их броней, как у насекомых - поэтому я другой рукой потянулся к груди и вытащил свой новый обрез.

...Затем я с оглушительным грохотом разрядил оба ствола дробовика ему в нижнюю часть живота.

Зеленая кровь залила мою одежду, добавляя столь необходимый цвет в и без того мутную смесь.

Демон обмяк, но его пасть все еще сжимала мою руку, изогнутые клыки впились в плоть, застряв в мышцах.

Оценка завершена

Идет обработка.....

Я рухнул на пол, вес трупа и усталость тащили меня вниз. Тяжело дыша, я упал в еще больше крови и ошметков тварей.

Мой набег на преисподнюю не удался.

Ну, по крайней мере, у меня все еще было оружие.

...Я не могу откладывать это. Эти проклятые мерзкие твари могут быть ядовитыми, у меня нет выбора, кроме как оторвать это чертово существо от моей руки.

У меня нет времени удивляться, подвергать сомнению этот странный голос, заговоривший в моей голове или что-то еще.

Никаких споров, никаких размышлений.

Закопай эти мысли и приступи к делу.

Сейчас же.

Так я и поступил.

И стал трястись в агонии.

Она пылала, как беспощадный, сжигающий огонь, и казалось, что каждая колючка боли является основой для тысячи новых.

Я чувствовал, как кусок моей плоти уходит вместе с этой болью, саркастически размахивая башкой демона, когда вцепившаяся в мою руку тварь, наконец, оторвалась и унесла вместе с собой страдания.

В меня стреляли, меня кололи ножами, жгли огнем и динамитом, избивали тяжелыми дубинками и предавали - и все мучения, кроме одного случая, меркли по сравнению с этим.

Понятное дело, что это было настолько болезненно, насколько это возможно вообще.

Полагаю, это типично для дьяволов.

Фактические повреждения были не так уж и плохи - это была просто чертовски огромная дырка в моей руке. По крайней мере, это была моя единственная рана. Это не искалечит меня, в отличие от моих последних двух... трех ранений.

Мне нужно было остановить кровотечение.

Я хотел бы сначала проверить, что творится снаружи, но у меня не было времени.

В любом случае, у меня осталось всего три выстрела, так что я, вероятно, умру, если появится что-нибудь еще.

Поэтому я перестал думать об этом, и вместо этого - снял патронташ и заплечный мешок, а также наплечную кобуру, а затем снял рубашку.

Я хотел бы назвать себя привлекательным: с сильным, подтянутым телом и рельефной мускулатурой.

Технически, у меня были все эти вещи, так как выпрыгивания через дверь с последующей ураганной стрельбой требуют мышц - но, к сожалению, это было несколько подпорчено лоскутным одеялом старых шрамов и стянутыми пятнами кожи там, где моя шкура хранила на себе отметины от ножей, пуль и ожогов.

Беспощадный солнечный свет, отсутствие регулярного душа и обильное употребление алкоголя, как правило, тоже ухудшают цвет кожи - но не в такой степени, как пули, получение ножевых ранений, ожогов, избиений дубинкой или предательство.

Не слишком уверен, насколько последнее на самом деле влияет на здоровый цвет кожи, но я мог бы также добавить его к остальным для комедийной последовательности.

Без юмора в моей профессии - никуда.

Господи, я ведь мертвец...

И шутки у меня мертвые. Над ними посмеюсь, разве что, я.

Я обернул рану самыми чистыми частями рубашки, которые смог найти, а их было немного.

Наверное, меня бы это не убило, но дни моего молниеносного выстрела отложены на неопределенное время.

Я, конечно же, мог стрелять и левой рукой, но не так хорошо, как правой.

С этим надо что-то делать.

Я зарядил свое оружие патронами, которые выудил из ботинок, патронташа и сумки.

У меня их было много.

...Наверное, все же, недостаточно.

У меня даже было с собой несколько патронов для дробовика, оставшихся после того, как у меня когда-то был помповик, поэтому я зарядил и свой обрез.

Больше откладывать было нельзя.

Пора увидеть, на что похож ад.

Я поднялся на ноги и пошел к входу в пещеру, меня немного пошатывало.

Я замер перед выходом, желая пройти через него. Отсюда я пока не видел ничего, кроме неба.

По крайней мере, оно было синим.

Сделав широкий шаг, я вышел из пещеры. Я почувствовал дрожь внутри, как будто прохожу через двери таверны, где меня не ждут.

...Вдали виднелись заснеженные горы, над и под вершинами плыли облака. Я увидел яркую зеленую равнину с ревущей рекой. Ближе был лес. Умеренный лес с высокими деревьями, как дома. Я слышал щебетание птиц, стрекотание насекомых в кустах и далекие брачные крики знакомых животных.

Это был не ад.

Этого просто не могло быть.

Я чувствовал это - я был живым. Более живым, чем я когда-либо себя чувствовал.

...Это не было проклятием, это был второй шанс!

Обработка завершена. Отображение результатов

...Что еще больше сбивало с толку.

РАЗЫСКИВАЕТСЯ ЖИВЫМ ИЛИ МЕРТВЫМ

Бак Джонс

0 МОНЕТ

Бронзовый ранг

Род занятий: Бродяга

Характеристики:

ТЕЛОСЛОЖЕНИЕ - 1.3

СКОРОСТЬ - 3,1

РАЗУМ - 0,7

Навыки: Молниеносный Выстрел III, Верный Прицел III.

Особенность: Меткий Стрелок V.

Уникальное умение: Вне Закона.

Никогда не думал, что подумаю об этом, но, черт...

Хотел бы я уметь читать.

<http://tl.rulate.ru/book/48453/1192202>